

En la Isla al mes . . . 2'00 ptas.  
 Resto de España al mes . . . 3'00 »  
 Extranjero al año . . . 50'00 »  
 Número suelto . . . 10 céntimos  
 Número atrasado . . . 20 céntimos

# EL BIEN PÚBLICO

DIARIO MONÁRQUICO (FUNDADO EN 1.º DE MARZO DE 1873)

Redacción y Administración, Plaza de Príncipe, 11 y Rampla de la Al un Jambra, 16, teléfonos 20 y 84.

Dirección telegráfica: BIEN - MAHÓN

Año XXVIII.

Mahón, lunes 27 de diciembre de 1920

Núm. 14.310

**PICTORIAL REVIEW**  
 IMPORTANTE FIGURÍN DE MODAS  
 Publicación mensual, con los últimos modelos de sombreros y vestidos  
 Crónica Parisina — Emocionantes novelas — Arte  
 Hogar — Muñequerías  
**Bellas Páginas de Moda a todo color**  
 Esta revista de Modas es la más buscada por las damas de buen gusto  
 PUNTO DE VENTA EN MAHÓN  
 Librería de Manuel Sintes Rotger—Plaza del Príncipe, 11  
**SE ADMITEN SUSCRIPCIONES**

1910—1920

## El fruto de una política

No vamos a censurar a este Gobierno ni a ningún Gobierno concretamente. Censuramos un sistema, una política, que si persistiera nos llevaría en deradura al desastre, porque no hay pueblo en todo el mundo capaz de resistir con firmeza desfilarnos que aumentan considerablemente sus deudas con el aumento cada día mayor de nivelaciones indispensables para mantener el equilibrio económico.

Toda la retórica empleada durante diez años en combatir un sistema político no tiene la fuerza abrumadora que dan cuatro guarismos. En 1919 nuestra deuda se elevaba a 9.635 millones, y al anunciarse ahora la emisión de nuevas obligaciones del Tesoro, la deuda española asciende a 13.167 millones; es decir, que en diez años los débitos del Tesoro al capital a que ha recurrido para salir de sus compromisos, se han elevado en más de 3.000 millones y medio de pesetas.

Por desgracia, no termina ahí la progresión ascendente de nuestra ruina política, porque según los cálculos de las personas técnicas, la emisión que ahora se anuncia apenas si alcanzará a cubrir el déficit de medio año, y, por consiguiente, serán necesarios nuevos empréstitos y nuevas emisiones para que el Estado pueda vivir.

No es preciso esforzarse en demostrar que es el camino de ruina obsecado, pura y exclusivamente, a una desastrosa administración pública, porque con el aumento que la riqueza española ha tenido en el decenio que estamos examinando le hubiera bastado y sobrado a cualquier país, no sólo para recoger una gran parte y quizá el total de su antigua deuda de 9.000 millones, sino para haber nivelado su presupuesto, a fin de hacer innecesarias operaciones por virtud de las cuales el capital de los ciudadanos, mediante un interés, acude al mantenimiento de las cargas públicas; para el cual bastaría una seria fiscalización de los naturales ingresos tributarios.

De modo que estas enormidades que ahora estamos advirtiendo a medida que las deudas del Tesoro crecen, no pueden ser achacadas a la penuria del país, que ha tenido potencialidad económica suficiente para hacer préstamos al Extranjero, para acudir, por medio de su principal establecimiento de crédito, a ruinas amenazadoras que en el horizonte de los negocios particulares se cernían, y que ha logrado, aunque empieza a debilitarse, una firmeza extraordinaria en su signo de crédito, superior al de todos los demás pueblos del mundo.

Se trata, pues, pura y simplemente, de una mala administración, de una desastrosa orientación política, de una total y completa ausencia de sentido

económico en los hombres y en las colectividades que han gobernado, o lo que es peor de un vituperable abandono de estas cuestiones fundamentales en aras de menesteres políticos subalternos, sin otro resultado para el país que los de un envejecimiento de las costumbres públicas y los de producir en el ánimo de los españoles la indiferencia y la desesperanza.

Claro está que no nos sorprende el resultado desastroso de la gestión económica, pues con sólo mirar a la política que se viene desarrollando de intrigas, de pasiones, de menudos personalismos, sin abordar jamás de frente los grandes problemas, unas veces porque el tiempo falta, otras porque los conflictos momentáneos absorben la atención, siempre porque se piensa más en lo secundario, que en la satisfacción de los apetitos, que en lo primordial que al país interesa, se explica la situación dolorosa, todavía encubierta con inocentes eufemismos, a que ha llegado el Tesoro de nuestra Nación.

La magnitud del problema es ya bien patente en las cifras que dejamos consignadas, y creemos que es hora de que todos los españoles se preocupen de esta cuestión fundamental, que sólo puede tener soluciones en una recta política, en una sabia orientación nacional e internacional, en una administración severa y, sobre todo, en la valentía necesaria para acometer de frente, sin desmayos, sin contemplaciones, el sistema tributario que corresponde a la potencialidad financiera de España.

Como decimos al principio, no hay censura para hombre alguno ni para partido determinado en estas observaciones que hoy recogemos; pero sí es nos permitiremos recordar que la proporción creciente de nuestra ruina comenzó en el momento mismo en que un gran Gobierno, presidido por el señor Maura e integrado por todas las fuerzas conservadoras de España, en sólida y sincera comunión de ideales, abandonó el Poder para no recuperarlo más, en iguales condiciones, durante este lapso de tiempo.

Siga esto de lección, con la esperanza de un propósito de enmienda.  
 (De «La Acción»).

## EL AÑO 1921

Empieza en sábado y termina también en sábado.

Enero.—En este mes se celebran las siguientes fiestas; día 1, la Circuncisión del Señor; el jueves 6 la Adoración de los Santos Reyes; el lunes 17, San Antonio Abad; el jueves 20, San Sebastián; el martes 25, la Conversión de San Pablo. Como fiestas móviles se celebran el día 2, domingo, el Dulce Nombre de Jesús; el 19 miércoles, la Sagrada Familia; el 23 domingo de Septuagésima y el 30, domingo de Sexagésima.

Febrero.—El miércoles día 2, la Purificación de Nuestra Señora. Como fiestas móviles el día 6, domingo de quincuagésima (Carnaval) y el 9, miércoles de Ceniza y principio de Cuaresma.

Marzo.—El día 19, San José y como móviles el 13, domingo de Pasión; el 18 viernes, los Dolores de María; el 20, domingo de Ramos y el 27, Pascua de Resurrección.

Abril.—El domingo día 10, la Divina Pastora y el miércoles 13, la Solamidad de San José.

Mayo.—Días 2, 3 y 4, Lstanzas. El martes 3, la Invencción de la Santa Cruz; el jueves 5, la Ascención del Señor; el 15, Pascua de Pentecostés y San Isidro el domingo 22, la Santísima Trinidad y el 26, Corpus Christi.

Junio.—El viernes día 3, el Sagrado Corazón de Jesús; el 4, el Purísimo Corazón de María; el lunes 13, San Antonio de Padua; el viernes 24, la Natividad de San Juan y el miércoles 29, San Pedro.

Julio.—El viernes, día 1 la Preciosa Sangre de Nuestro Señor Jesucristo, y el lunes, 25, San Santiago.

Agosto.—El martes, día 2, Nuestra Señora de los Angeles; el lunes, 15 la Asunción de Nuestra Señora.  
 Septiembre.—El jueves, día 8, la Natividad de Nuestra Señora; el lunes 12, el Dulce Nombre de María; jueves 15, los Dolores de la Virgen; y el sábado, 24, Nuestra Señora de la Merced.

Octubre.—El viernes, día 7, Nuestra Señora del Rosario, y el domingo, 9, Nuestra Señora del Remedio.

Noviembre.—El martes día 1, la Fiesta de Todos los Santos; el 2, la Conmemoración de los Fieles Difuntos; domingo, 13, el Patrocinio de Nuestra Señora y el 27, primer domingo de Adviento.

Diciembre.—El jueves, día 8, la Purísima Concepción de María y el domingo, 25 la Natividad de Nuestro Señor Jesucristo.

Témporas: 16, 18 y 19 de Febrero; 18, 20 y 21 de Mayo; 21, 23 y 24 de Septiembre y 14, 16 y 17 de Diciembre.

Vajaciones: Abrense el 6 de Enero y 3 de Abril y ciérranse el 9 de Febrero y 27 de Noviembre.

Estaciones: La Primavera, el 21 de

Marzo a las 3'59; el Verano, el 21 de Junio a las 11'44; el Otoño, el 23 de Septiembre a las 14'28 y el Invierno, el 22 de Diciembre a las 9'16.

## Después de su lluyta

Alzavase sus banderas partidistas de tot color, tremoladas pes seus a lictea que, en l'impugnancia des desig, somiavan esclavaries a sea altura en que duminan se gloria i es triunfo.

Alzavase sa bermea bandera esquivada pes desastres de la Rusia bolchevique tremolant, podria dir, per primera vegada a ca nostra.

Més allá un altra bandera, bermea també, però desentida y arrufada, engalanant sa seva antigó noves perilles n'un conservadurisme nou, pretien també un puesto i... quizás un altre cost!

Un altre mes allá, matizada de colors indefinibles, amuntada am'oes mes estr: l'itari conjunt, era sostenuda pes qui no poguent sostenirsa una clara, de distinguite idealismes, y no resignades sa seva ambició, no ha tingut mes remey que alá aquet arcoris, no com es que vex de sa admófere clara y d'afane, sino com es que se refeja dita sa aigua turbulenta de sa cherque que a la forsa ha de deixar transveure vestides de lo que se corrent a arrastrar!

IY nòstrus, es juventud monárquica d'Alor, alzaven també sa nostre banders, sa bandera de ses nostras conviccions saues y vigorosas, seguida de tots es entusiasmes monárquiche menorquina.

Varem lluitar com a bons, com es lluite per ses causes grans y es triunfo es premi des qui trabas, des qui lluite en valor, va coronar es nostrus sacrificis y aspiracions.

¡Ea triunfo! Sa candidatura de doña Guillermo García Parrado ha sigut proclamada per Menorca desapaixonada y sincera y aquet crit vivil atravesant els mats a anat a castiar a Mallorca el him-

no de sa independencia des nobles fills de sa terra menorquina!

¡Nostro triunfo! Nostro triunfo signifique la demostració palpable que els dignes descendents des Ibaros primitius que altius y decidits guardaven nostras costas de estragura dominació huandit als baxells en la maestría de sas espasas, sabreu rechazar sempre tota intrusió forastera.

El nostre no nos dormiguem nòstrs damunt els llors de sa victoria... Juventud monárquica, qui se lluchet briosa i decidida ¡Organize!l, pren en ses tevas mans sa bandera de nostra Patria y trabaa, trabaa sens pará fins que des cap a l'altre de la Isla tota els cors bateganit la venerin y mes que balancegenit als impulsus de la brisa hu faxi a merced dels nostrus entusiasmes i conviccions, que ferms sostendrem en bé de Menorca.

Alor: 12 920.

## De nuestros corresponsales

DE FERRERÍAS.—Con entusiasmo y decisión se luchó el domingo 19 en este pueblo, dando su resultado, una prueba más de virilidad y plena conciencia del ideal que siempre defendimos, encarnado en el lema de «Dios, Patria y Monarquía».

No amedrentaron, no, las amenazas y coacciones de los que tienen el deber ineludible de velar por el cumplimiento de la Ley en vez de escarmentarla; poco nos importó la presencia de un paniguado desconocido que dijo ser representante de la Autoridad y como tal debió hacer la más escandalosa compra de votos a favor de la candidatura del famoso contrabandista mallorquín re-

16 BIBLIOTECA DE «EL BIEN PÚBLICO»

Don Teodoro ¿Fué de pronto?  
 Marcos Tan de pronto.  
 Don Teodoro ¡A ver el pulso! ¡la lengua!  
 Lau, laran, laran, laran...  
 Están todas las arterias un medio punto más altas que los tendones y venas y como el cuerpo del hombre, según Parris y Avicena es solo un arpa viviente, cuando el tiempo lo destempla pulsa el corazón de pronto la vena cava se altera los poros se abren, la sangre vuelve a infiltrarse en las células, en los vasos capitulares los glóbulos se aglomeran, los aurícolos se inflaman, la materia gris se enerva, el fósforo está agotado todos los poros se cierran y aparecen los colapsos origen de la dolencia.  
 Marcos Pues no entiendo una palabra.  
 Don Teodoro Ni es preciso que la entienda la, laran, laran, laran.  
 Sebastiana ¿Y qué medicina toma?  
 Don Teodoro Ya mandaré la receta.  
 Con unos calamelanos, unas duchas, unas friegas,

LA VARITA DE VIRTUDES 13

de no encontrarte con fuerzas para mantenerme, como corresponde a mi grandeza, era preciso ir buscando otros arbitrios.  
 Marcos ¿Intentas jugar a la lotería?  
 Rosa No fio de papeletas, ¿Ves ese viejo?  
 Marcos ¿Qué viejo?  
 Rosa Ese que nos dió la media onza.  
 Marcos ¡Ya!  
 Rosa Pues ese dice que como yo blanda sea a sus ruegos, ha de darme cuanto pida y cuanto quiera.  
 Marcos ¡Ah, sinvergüenza!  
 Rosa Yo, claro; me hice sorda a sus promesas, pero tú debes en cambio sostenerme con dececcia.  
 Marcos Con lo que pide tu clase y así, Rosa, no me muelas.  
 Rosa ¿Conque yo he de ver a otras con encajes de una tercia, mientras voy amortajada con mi sayal de franela?  
 Marcos Hija mía, resignarse que así van las zapateras,





Lunes día 27 Diciembre de 1920. — Sesión única a las 9.
Ultimo día de la grandiosa e interesante cine comedia dramática del célebre programa aliado UNION titulada

PAPA LEBONNARD

Admirable creación de HUGO PIPERNO
El mayor éxito de estas fiestas.

Por última vez se proyectarán también las interesantes e instructivas cintas ACTUALIDADES GAUMONT y LA MISION DE UN SUBMARINO Finalizando el espectáculo con la graciosísima película del famoso Harold (E.L)

HURI SOÑADA

Miércoles 29.—Gran Vermut Selecto con un magnífico programa.
Viernes 31.—Estreno de LA SIERPE por F. Bertini
Primera presentación en esta temporada de tan celebrada y bellísima d.va

presentada por su candidato.
Triste papel el desempeñado por esa especie de monigote que nos mandaron como representante de Verga y por ende de la Autoridad! No debe ocultarse, si no es micope, el poco temor que nos inspiraba su soberana y aparatosa presencia, y gracias pudo dar que no le condecorasen con una cruz fija, sin pensión por los revalentes servicios prestados a la causa Llansó-Verga.

El tío de la Vaseline puede estar satisfecho de haber escuchado los buenos consejos de sus caciques máximos de Mallorca y mínimos de aquí y podrá felicitar efusivamente al Sr. Sque-lla, buen católico, cuyos representantes postergados, compraban descaradamente votos a plena luz, traicionando con este proceder su propia convicción y su historia pasada.

Aquí las huestes monárquicas, las que por instinto de conservación sentimos amor a la Patria, a la Religión y al Rey, como una sola voluntad, luchamos con denuedo por la candidatura conservadora, sacando triunfante al ilustre Auditor de

la Armada don Guillermo García Parroño.

¡Viva nuestro Diputado!

Diciembre 1920.

AVISO

La Dirección de este diario no acepta compromisos alguno con los colaboradores espontáneos, ni sostiene correspondencia sobre los trabajos que se reciben. No se devuelven originales publicados o no.
Las reseñas de actos o fiestas que se nos envíen, no escritas por personal de esta Redacción, se sujetarán a la tarifa de publicidad.

El deber de nuestros amigos

Bajo este sugestivo título que más parecía una orden, copiamos y entregamos del órgano de cámara del señor Dato, «La Epoca», los siguientes párrafos, un poco fiambres ya, precedidos de otras consideraciones:

«Por eso recomendamos hoy a todos ellos el más escrupuloso cumplimiento de los deberes de ciudadanía. Abstenerse de votar supone tanto como votar, con el adverbio. Yendo a los comicios, contribuyendo con el personal apoyo a la obra común, demostraremos separada y conjuntamente que el revolucionarismo, que tanto estrépito produce, es sólo más en las bocas de unos cuantos exaltados que en las conciencias de los demás, y que tales estruendos no re-

presentan ni pueden representar el espíritu, ni la voluntad del país.»

«Acudan, pues, los liberales conservadores y cuantos como ellos piensen, a las urnas, seguros del triunfo de sus ideales, que no será más que el triunfo de la justicia, y votes, sin duda de ninguna clase, por el candidato conservador, y allí donde no lo hubiere, por el más afín.»

Brindamos este consejo orden al cacique provincial señor Sorías, de la cual el parecer no se había enterado, al facilitar tantos medios de lucha al candidato albiverguista en las pasadas elecciones.

Verdad es, que una cosa es predicar y otra dar trigo.

Compañía Trasmediterránea

Delegación de Mahón

En virtud de los nuevos itinerarios aprobados para regir desde 1.º enero próximo en las líneas marítimas de Menorca, serán éstos inaugurados en la siguiente forma:

Vapor «Mahón»: Saldrá de Mahón el domingo 2 del próximo enero para Barcelona directo a las 17 horas, quedando por ahora «efecto» a las dos líneas directas con Barcelona. Salidas de Mahón domingo y miércoles a las 17 horas.

Vapor «Ausias March», de 1.217 toneladas: Saldrá de Barcelona el sábado 1.º enero para Alcudia y Mahón a las 17 horas desde donde emprenderá el regreso en la misma línea el jueves 6 enero a las 8 horas.

Vapor «Ciudadela»: Saldrá de Palma para Alcudia el sábado 1.º enero con objeto de enlazar con el vapor «Ausias March», saliendo para Ciudadela el domingo día 2 a las 6 horas y de Ciudadela para Palma el lunes 3 a las 19 horas.

Vapor «Jorge Juan», de 1.250 toneladas: Saldrá de Mahón para Palma el sábado 1.º enero a las 20 horas 30 minutos, de donde continuará viaje para Valencia y volverá a llegar a Mahón procedente de Palma el sábado día 8 de enero.

Sirva de gobierno al comercio y al público en general.

Mahón 23 diciembre de 1920.—El Delegado, Juan F. Taltavall. 24 27 29 31

COKE. Grandes existencias. FABRICA DE GAS.

Distinción merecida

Por noticias particulares recibidas en esta ciudad el sábado pasado, supimos que S. M. el Rey a propuesta del Excelentísimo señor Ministro de la Guerra, queriendo recompensar los desinteresados servicios de nuestro estimado amigo el rico propietario de Ciudadela don Francisco Vivó Pons, que alojó a sus expensas y proporcionó magníficos terrenos para prácticas militares durante catorce días de Junio último a las fuerzas del 2.º Batallón del Regimiento Infantería de Mahón número 63, le había concedido la Cruz del Mérito Militar de tercera clase con distintivo blanco.

Nos aseguran que los Jefes y Oficiales del mencionado Regimiento esperan tener noticia oficial de la citada recompensa, para obsequiarle con las insignias de la precitada orden.

Al felicitar sinceramente al querido amigo por distinciones tan señaladas, cúmplesnos hacerlo igualmente al señor General Gobernador Militar de esta Isla Excmo. señor don Francisco Salaverra, que testigo de tales hechos en su visita de inspección a las citadas fuerzas, elevó según nuestras noticias, la súplica para que se le concediera tan preciada distinción.

Crédito Mercantil de Menorca MAHÓN

Bolsa de Barcelona del día 24 Diciembre de 1920

Table with 2 columns: Item and Price. Includes Interior A 4 por 100, Exterior 4 por 100, Obligaciones Norte Prioridad, Francos suizos, etc.

Compra y vende toda clase de valores. Nos encargamos del canje de las carpetas y títulos Deuda Interior por las nuevas láminas. Los referidos títulos deben presentarse con los cuatro últimos cupones sin cortar.

COKE. Pidan precios. FABRICA DE GAS.

Crianon

Lunes día 27 de Diciembre de 1920. — A las 5 y media.

SESION INFANTIL

Tercera y última jornada de la extraordinaria serie francesa

FAUVETTE

Completará el programa una chistesísima cinta cómica.

Gratis para los niños que vayan acompañados de persona mayor.

Martes día 28 de Diciembre de 1920.

A las 5 y media de la tarde

La hermosa película dramática marca «Transatlantic-Films»

LA MUÑEQUITA LOCA

Y la cinta cómica en dos partes, titulada

HELLO CONTRA SODA

En breve.—Estreno de la grandiosa serie francesa en 16 episodios, titulada LA NUEVA AURORA, gran alarde cinematográfico.

ANTONIO ROCA Y BOFILL

Médico - Cirujano

Garganta, Nariz y Oído

Calle Dayá, núm. 3.

Consulta de 2 a 5.

(De 12 a 1 gratis a los fallos de re- cursos).

MAHÓN

Esta mañana ha zarpado de nuestro puerto para el de Barcelona, con escala en Alcudia, el vapor-correo «Mahón», al mando de su capitán don Juan Famenias.

El «Mahón» debe regresar el jueves en viaje de escala.

El Excmo. señor don Francisco Salaverra Salvador, General Gobernador militar de Menorca, ha hecho entrega al señor Alcalde de la cantidad de 100 pesetas con destino a los fondos de los Establecimientos Municipales de Beneficencia.

También ha recibido el señor Alcalde un donativo de 25 pesetas con idéntico destino, de don Francisco Sintes Seguí, dueño de la acreditada joyería de la calle Nueva.

El juego que tan restringido estaba en esta ciudad mientras ocupó la Delegación del Gobierno nuestro querido amigo, el dignísimo caballero y probo funcionario don Leonardo del Saz y Orcoz, está ensayándose de todos los garitos, tabernas y cafés, en los que reina como amo y señor el amigo Jorge.

Son continuas las quejas que recibimos de gente humilde que ve con pena esa libertad que goza hoy el juego con grave daño para sus hogares, ya quebrantados con la sacasez de trabajo.

El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.

El acto del sepelio se celebró el sábado.

El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.

El acto del sepelio se celebró el sábado.

El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.

El acto del sepelio se celebró el sábado.

El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.

El acto del sepelio se celebró el sábado.

El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.

El acto del sepelio se celebró el sábado.

El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.

El acto del sepelio se celebró el sábado.

El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.

El acto del sepelio se celebró el sábado.

El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.

El acto del sepelio se celebró el sábado.

El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.

El acto del sepelio se celebró el sábado.

El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.

El acto del sepelio se celebró el sábado.

El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.

El acto del sepelio se celebró el sábado.

El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.

El acto del sepelio se celebró el sábado.

El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.

El acto del sepelio se celebró el sábado.

El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.

El acto del sepelio se celebró el sábado.

El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.

El acto del sepelio se celebró el sábado.

El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.

El acto del sepelio se celebró el sábado.

El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.

El acto del sepelio se celebró el sábado.

El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.

El acto del sepelio se celebró el sábado.

El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.

El acto del sepelio se celebró el sábado.

El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.

El acto del sepelio se celebró el sábado.

El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.

El acto del sepelio se celebró el sábado.

El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.

El acto del sepelio se celebró el sábado.

El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.

El acto del sepelio se celebró el sábado.

El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.

El acto del sepelio se celebró el sábado.

El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.

El acto del sepelio se celebró el sábado.

El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.

El acto del sepelio se celebró el sábado.

El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.

El acto del sepelio se celebró el sábado.

El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.

El acto del sepelio se celebró el sábado.

bado por la tarde, constituyendo una manifestación de duelo, en la que se puso de relieve el aprecio en que era tenido el exiliado.
Descansa en la paz del Señor el finado y reciba su familia, en particular sus sobrinos don Martina, don Miguel y don Agustín Landino Flores, la expresión de nuestro pésame más sentido.

Esta mañana ha zarpado de nuestro puerto para el de Barcelona, con escala en Alcudia, el vapor-correo «Mahón», al mando de su capitán don Juan Famenias.

El «Mahón» debe regresar el jueves en viaje de escala.
El Excmo. señor don Francisco Salaverra Salvador, General Gobernador militar de Menorca, ha hecho entrega al señor Alcalde de la cantidad de 100 pesetas con destino a los fondos de los Establecimientos Municipales de Beneficencia.

También ha recibido el señor Alcalde un donativo de 25 pesetas con idéntico destino, de don Francisco Sintes Seguí, dueño de la acreditada joyería de la calle Nueva.

El juego que tan restringido estaba en esta ciudad mientras ocupó la Delegación del Gobierno nuestro querido amigo, el dignísimo caballero y probo funcionario don Leonardo del Saz y Orcoz, está ensayándose de todos los garitos, tabernas y cafés, en los que reina como amo y señor el amigo Jorge.

Son continuas las quejas que recibimos de gente humilde que ve con pena esa libertad que goza hoy el juego con grave daño para sus hogares, ya quebrantados con la sacasez de trabajo.

El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.

El acto del sepelio se celebró el sábado.

Table with 2 columns: Character and Dialogue. Includes Sebastiana, Marcos, Rosa, and their respective lines.

Table with 2 columns: Character and Dialogue. Includes Rosa, Sebastiana, and Don Teodoro.

LA VARITA DE VIRTUDES 15
El sábado falleció en esta ciudad y a los 86 años de edad don Francisco Flores Párral, persona bondadosísima, cuya muerte ha sido por todos muy sentida.



**LIFT** → CREMA PARA EL CALZADO  
 → LÍQUIDO PARA METALES  
 → CERA PARA MUEBLES Y PAVIMENTOS

Concesionarios para España y Portugal: CAVERO, STRAZZABOSCO y C<sup>o</sup> - Balmes, 56 - Barcelona

**TEATRO PRINCIPAL**

Grandioso acontecimiento para el jueves 30 de Diciembre de 1920  
 A las nueve de la noche

Estreno de la preciosa película

**LA DUQUESA DE SOMMA**  
 magistralmente interpretada por la bella actriz LINDA PINI

DEBUT de la

**TROUPE ALEXIS**

Número compuesto de tres señoritas y un caballero

CANTO — BAILE — FANTASÍAS AMERICANAS  
 LUJOSA PRESENTACION — EXPLENDIDO DECORADO

Debut de una notable y original atracción que se anunciará oportunamente.

Pront. — La Compañía de comedias Hispano-Americana de BENITO LÓPEZ RUANO en la cual figura la primera actriz NIEVES LASA y el primer actor y director HORACIO SOCIAS que actualmente está realizando una brillante campaña en Palma de Mallorca.

El Presidente de Estados Unidos

**DOS EPISODIOS**

El conresponsal de «L'Observateur Romano» en Nueva York elogia al nuevo Presidente de los Estados Unidos, cuyos sentimientos religiosos son conocidos.

Para dar una idea de la reclusión del carácter del señor Harding, cuenta dos episodios típicos que le retratan moralmente.

Cuando supo Harding los primeros resultados de las elecciones en los grandes centros en que le atribuyen una victoria las informaciones periodísticas, hizo esta reclamación:

«Suponiendo que estos primeros resultados sean enteramente atendibles, no dudo declarar que no dejo de estar contento; pero no me entusiasmo. No es una victoria personal; es una renovación de la nación al partido republicano.

Todo esto es tan serio, y las obligaciones son tan solemnes, que en vez de proporcionalmente entusiasmo me siento dispuesto sólo a pedir a Dios de que me haga capaz de cumplir mi misión a hacer que cada uno de los que han de compartir su responsabilidad conmigo puedan corresponder a las aspiraciones y a la expectación de América y de todo el mundo.»

Después de la elección el señor Harding, con su esposa y varios amigos, se dispuso a partir para el Sur a tomar unos días de reposo. La noche antes de salir visitó a la familia Harding los señores Schwabacher, antiguos amigos, cuya hija Josefina estaba de educanda en el grandioso convento colegio de las Hermanas de la Providencia, en Saint Mary of the Woods, en el Estado de Indiana, y que está en el ferrocarril por donde había de pasar el Presidente Harding.

La señora Schwabacher leyó a su amigo Harding una carta de la niña Josefina, en que le expresaba su alegría por la elección del señor Harding, y testaba la esperanza de que al pasar el tren al día siguiente por el convento parase algunos instantes para saludar al nuevo Presidente.

El señor Harding dió las órdenes oportunas para acceder al deseo de su ahijada. Al día siguiente, cuando el tren especial, se paró en la modesta estación de Saint Mary of the Woods, fué saludado por las voces juveniles de 400 educandas acompañadas de doce Hermanas.

A la señora Harding la obsequiaron con un ramo de flores.

El Presidente saludó y agradeció con amables frases a las mujeres y educandas.

El significado de este episodio es muy importante, porque en aquel país los hombres públicos, aún cuando tengan simpatía personal por los católicos, no siempre la hacen pública, por temor a desagradar a los no católicos.

**Alcaldía de Mahón**

Censo general de población

Debiendo empezar el próximo lunes la repartición de cédulas a los habitantes de esta ciudad al objeto de inscribirse en ella todos los individuos de las familias y demás personas que permanecen en las casas de éstas la noche de 31 del actual, espero del patriotismo de estos habitantes el mejor cumplimiento de este servicio; pues además de coadyuvar a que el empadronamiento sea una verdad, se evitarán, caso de no haber concurrido en las cédulas los datos precisos, con los requisitos que prescribe el Real Decreto e Instrucción de 29 octubre último, las responsabilidades que en la misma se establecen.

Lo que se hace público para conocimiento de todo el vecindario y el objeto de su más exacto cumplimiento.

Mahón 24 diciembre de 1920.—El Alcalde, Gaspar Pous.

**Santoral**

Santo de hoy.— Santos Juan apóstol y Teodoro y Santa Nicereta y Violante.

Santo de mañana.— La degollación de los Santos Inocentes y Santa Teófila.

**AL PÚBLICO**

Habiendo llegado a ésta, el comerciante en frutas don Andrés Rullán Rullán, participa a su numerosa clientela y al público en general que ha recibido un buen surtido de frutas, propias para las próximas fiestas de Navidad, que se venden a precios económicos en el establecimiento del mercado del Claustro

**Tacos para Calendario 1921**

Se venden en la librería de Manuel Sintes Rotger, Plaza del Príncipe, 11 Mahón.

**CARBÓN COKE**

Clase superior y clase segunda.  
 Precios sin competencia

**FÁBRICA DE GAS**

**Liga Marítima y Sociedad Española de Salvamento de Naufragos**

Se convoca a los señores socios de ambas entidades marítimas para la junta general ordinaria que, empezando a las 15'30, se celebrará el viernes día 7 de enero próximo, en el Ateneo, para la renovación de las dos Juntas, Provincial de la Liga, y Local de Salvamento de Naufragos.

Mahón 23 diciembre de 1920.—El Secretario, José Cotrina.—V.º B.—El Presidente, Juan F. Tallavull. 24 31 5

Bordados Perfumes Juguetes  
 Elegantes exquisitos agradables

**Casa Buenaventura**

Conferencias telegráficas

**Noticias de la Península**

Madrid 24 a las 19'10.

**El mensaje de la Corona**

En el Consejo que se celebrará el lunes en Palacio bajo la Presidencia de S. M. el Rey, el señor Dato expondrá los puntos que contendrá el mensaje de la Corona.

**Contra la prensa extranjera**

Ha visitado al presidente del Gobierno don Eduardo Dato, una comisión de la Federación patronal de Barcelona haciéndole entrega de una instancia en la que se exponen justas quejas por la campaña que algunos periódicos extranjeros vienen haciendo en el sentido alarmista y difamatorio, campaña que perjudica grandemente la ciudad Condal.

Además ha pedido la comisión de la Federación Patronal que en caso de huelga no se cobre el almacenaje de mercancías en los puertos y estaciones.

**Los empleados de Bolsa y Banca**

Han visitado al Jefe del Gobierno señor Dato una comisión de empleados de Banca y Bolsa quejándose de que en la Dirección General de Seguridad no han sido aprobados los estatutos de la Asociación que quieren constituir.

**La Dirección General de Seguridad** ha comunicado que esos estatutos de asociación tienen algunos artículos que no son aceptables, habiéndose invitado a los empleados de Banca y Bolsa a rectificarlos.

**El nuevo Parlamento**

En Gobernación no se han recibido aún los datos completos del resultado de los escrutinios celebrados ayer.

Faltan datos de las provincias de Canarias, Orense, Málaga, Sevilla, Murcia y Vizcaya.

Los datos recibidos de provincias, incluidos los electos por el artículo 29, arrojan la siguiente cifra de diputados:

|                  |     |
|------------------|-----|
| Adictos          | 177 |
| Liberales        | 30  |
| Demócratas       | 37  |
| Albistas         | 15  |
| Mauristas        | 18  |
| Ciervistas       | 20  |
| Regionalistas    | 17  |
| Republicanos     | 10  |
| Reformistas      | 5   |
| Jaimistas        | 3   |
| Tradicionalista  | 1   |
| Unión Monárquica | 5   |
| Independientes   | 7   |
| Gasetistas       | 5   |
| Zamoristas       | 4   |
| Nacionalistas    | 4   |
| Socialistas      | 2   |
| Integristas      | 1   |
| Católicos        | 1   |

Madrid 25 a las 20.

**Dato de campo**

El presidente del Gobierno don Eduardo Dato ha pasado el día de hoy en el campo.

**Ciento ochenta adictos**

En Gobernación se han recibido los datos de los escrutinios

de Sevilla, Orense y Vilavieco, que hacen elevar los diputados ministeriales a 180.

**Fallecimiento del señor Gullón**

H. falleció el subdirector de Policía señor Gullón.

**Los señores Maura y Dato. Visita comentadísima**

En los círculos políticos se comenta con gran calor, concurriendo extensa importancia a la visita que hizo ayer al ilustre hombre público y gran estadista don Antonio Maura, el jefe del Gobierno don Eduardo Dato.

Unos dicen que el señor Dato informó al señor Maura de su propósito de proveer las cartas de Marina e Instrucción Pública, indicándole los nombres de Izarraga y Montejo.

Otros afirman que el señor Dato informó a don Antonio Maura de la situación política en vista del resultado de las elecciones.

Anuncióse que esta tarde iría el señor Maura a Palacio y aunque no se ha confirmado hasta ahora la noticia, no se sabe nada en concreto, pero el comentario del día gira alrededor de esta noticia.

**Las fuerzas para Lituania**

Las tres compañías de infantería de Marina que ostentarán la representación de España, y que marcharán en breve a Lituania, se organizan en Madrid, alojándose hasta que se disponga su embarque, en los tres barracones construidos por los ingenieros militares en la calle de Rosales, los cuales han sido puestos a disposición del ministerio de Marina por el capitán general de la región.

**Del Extranjero**

**Detención de dos españoles**

Perpiñán.— Dos españoles que compraban monedas de oro, pagándolas a 30 francos llevándolas luego a Suiza han sido detenidos, ocupándoseles grandes cantidades de oro.

**Incidente en Ancona**

Roma.—Telegrafían de Ancona que al presentarse varios guardias italianos ante el cuartel de los voluntarios dálmatas a los que tenían encargo desarmar, se produjo violenta escaramuza a causa de la cual resultaron heridos varios de dichos guardias.

**PRENSA ASOCIADA.**

**Noticias varias**

**Las flotas de guerra**

Londres.—En la Cámara de los Comunes, contestando a varias preguntas formuladas, se ha declarado que Inglaterra tiene actualmente en construcción seis cazatorpederos y seis destructores; los Estados Unidos, seis y tres; el Japón ocho; Francia, uno, e Italia, nueve.

**La situación, según Trotzky**

París.—Un radiograma de Moscú dice que Trotzky ha informado ante el Consejo general de los Soviets acerca de la situación de Rusia. Manifestó que los fondos de guerra se han agotado, pero que los Soviets no pueden desarmar aunque no les amenace ningún peligro directo.

**GARAGE VILA**

Automóviles y Camiones de las mejores marcas

Corresponsal en Menorca: P. SINTES ROTGER

Automóvil VICTOR, 5 asientos, carrocería Torpedo 1215 H. P. 1520 H. P.

» » » » » Sedán 20 H. P.

Los autos VICTOR de construcción inglesa son elegantes, fuertes, y su construcción es lo más perfecto. Tiene cualidades no usuales que los hacen preferible a todos los demás autos.

Automóvil BAKER R. & ELECTRIC, 5 asientos, conducción interior. 1550 H. P.

» » » » » exterior.

El más lujoso y práctico de los coches eléctricos es sin duda el BAKER. Consume cinco céntimos por hora. Cuenta con todas las perfecciones y adelantos modernos.

Camiones COMMERCIAL CAR, el mejor camión inglés de 4 y 5 toneladas.

Camiones VICTOR, de una, tres y cuatro toneladas.

Camiones ORWELL (Eléctricos) de dos toneladas y media y tres toneladas.

Entrega pronta de todos los coches.

A petición, se hacen ofertas de automóviles de ocasión.

Informes: Rampa de la Abundancia, 16.

**Un gran proyecto**

Paris.—La «Chicago Tribune» dice que el proyecto destinado a perpetuar la paz y a democratizar el mundo, que tiene en preparación el presidente Harding ha sido expuesto en términos generales en un Memorandum que se ha dado al público.

En dicho proyecto se indica que los Estados Unidos son partidarios de una Asociación de pueblos que obligaría a los gobiernos respectivos a no emprender nunca ninguna guerra ofensiva, sin que el asunto sea sometido previamente a los pueblos mismos y éstos lo hayan decidido.

Mr. Harding ha estado conferenciando durante tres horas con Mr. Elihu Root acerca de las relaciones internacionales y de la proyectada Liga del mundo.

Al salir de dicha conferencia el señor Root ha manifestado que no se podrían exponer conclusiones de ninguna clase, hasta tanto que se hayan celebrado nuevas entrevistas.

baros que le impone el tratado de paz.

En efecto; entre otras informalidades de que el gobierno de Belgrado acusa al gobierno rumano, existe la de que, contra lo previsto en las cláusulas del tratado, Rumania conserva aun y mantiene sobre las armas un ejército de 40 000 soldados y un número increíble de oficiales, siendo de esperar que de no encauzar Rumania su política dentro de un proceso de cumplimiento real del tratado de paz, la tirantez con el gobierno de Belgrado se acentuará cada vez más.

**Los proletarios rusos contra los soviets**

Londres.—Los proletarios de Rusia han celebrado una asamblea, atacando al Gobierno a quien acusaron de haber vendido el país a los intereses extranjeros.

**Confiscación de oro ruso**

Londres.—El gobierno noruego ha confiscado un vapor cargado de oro ruso que llevaba oculto en fardes de mercancías.

**Grandes fríos en Francia**

Paris.—Ha disminuido algo el frío.

En la capital se han registrado temperaturas de 12 grados bajo cero.

En Estrasburgo, Belfort y Nimes la temperatura ha descendido hasta cuatro grados bajo cero.

La mayoría de los canales están helados.

La nieve ha producido grandes daños.

En muchos puntos, a causa de nieves, los trenes circulan penosamente.

**El Japón disgustado**

Londres.—La Agencia Reuter dice que el Japón se propone protestar contra las concesiones hechas por los soviets en la península Kamchatka en favor de los Estados Unidos.

La Agencia Reuter añade que tan pronto como el Japón tuvo noticia de esas concesiones, se apresuró a mandar a diferentes potencias, llamando la atención sobre las condiciones del tratado ruso japonés, en virtud del cual el Japón adquirió derechos exclusivos sobre las costas Kamchatka.

**Minas flotantes**

Londres.—Comunican al «Daily Mail», desde Copenhague que se ha señalado la presencia de numerosas minas flotantes que derivan por el mar Báltico.

**El conflicto entre Holanda y Servia**

La Haya.—A consecuencia del conflicto entre Holanda y Servia, el ministro holandés en Belgrado ha emprendido su viaje de regreso a esta capital.

**La flota mercante alemana**

Londres.—Los representantes de Francia e Inglaterra han firmado el acuerdo concediendo definitivamente a Francia 430 mil toneladas de la flota mercante alemana.

**Tirantez de relaciones**

Belgrado.—Un periódico habla de la tirantez de relaciones existente entre los gobiernos de Belgrado y de Rumania.

Dicha tirantez es debida a que Rumania muestra cada vez mayor oposición a cumplir los de-

**Bolsa de Barcelona del 24 diciembre 1920**

Telegrama facilitado por el Banco de Menorca

|                         |       |
|-------------------------|-------|
| Interior serie A        | 71'00 |
| Id. Id. B               | 70'90 |
| Id. Id. C               | 70'90 |
| Exterior serie A        | 83'20 |
| Amortizable 5 por 100 A | 93'20 |
| Id. B                   | 93'20 |
| Interior fin de mes     | 00'00 |
| Acciones Norte          | 49'00 |
| Id. Alicante            | 51'15 |
| Id. Andaluces           | 37'80 |
| Id. Orense              | 15'50 |
| Frances                 | 45'75 |
| Libras                  | 27'43 |
| Liras                   | 26'30 |
| Correas austriacas      | 2'20  |
| Marcos                  | 10'80 |
| Norte Prioridad         | 56'75 |
| Ciudad Variable         | 00'00 |

Pagamos el cupón vencimiento 1.º Octubre 1920 de las Deudas públicas Interior, Exterior y Amortizable al 4 por 100.

Nos encargamos del canje de los títulos de la Deuda Perpetua al 4 por 100 Interior emisión 1908 y de las carpetas provisionales de la misma Deuda emitida en 1919 por sus nuevos títulos.

**Almanaque del Corazón de Jesús PARA 1921**

Se venden en la Papelería de Manuel Sintes Rotger, plaza del Príncipe, 11, Mahón.



# SECCIÓN DE ANUNCIOS

## Gran surtido

en tarjetas postales de fantasía

Librería de MANUEL SINTES ROTGER  
Plaza del Príncipe, núm. 11 — MAHÓN

AGUAS  
MINERALES  
NATURALES DE

EL MEJOR PURGANTE

# CARABANA

DE VENTA EN TODO EL MUNDO

DEPURATIVAS  
ANTIBILIOSAS  
ANTIHERPÉTICAS

*El Acido Úrico en el organismo, es lo que produce*  
**EL REUMATISMO · LA GOTA · LA ARENILLA**  
Conviene a los artríticos disolver el ácido úrico cuando padecen de dolores, o para evitarlos. El único producto que disuelve en mayor proporción el ácido úrico y que al mismo tiempo es un antiséptico urinario e inofensivo es la PIPERAZINA. — Si se quiere tener la certeza de tomar una buena PIPERAZINA bien preparada bajo la forma granular, que activa su acción ¿por qué dudar? Tomad lo que los Médicos del mundo entero recetan a sus enfermos:

## LA PIPERAZINA MIDY

### La Zapatería Ilustrada

Revista profesional, con interesantes noticias referentes al ramo de zapatería en todos sus órdenes. Publica además grandes láminas ilustradas con los nuevos tipos de cada temporada y sus patrones correspondientes. Es de gran utilidad para todos los fabricantes de calzado. Se admiten suscripciones en la Librería de Manuel Sintes Rotger, Plaza del Príncipe, 11.



**EL GRAN TESORO HEREDITARIO DE LAS CINCO RAZAS QUE PUEBLAN LA TIERRA**

LO GUARDA LA INCOMPARABLE COLECCIÓN UNIVERSAL SE PUBLICAN VEINTE NÚMEROS MENSUALES VENTA DE VOLUMENES SUELTOS COLECCIONES COMPLETAS EN VENTA A PLAZOS PÍDASE EN TODAS LAS LIBRERÍAS DE ESPAÑA Y AMÉRICA ENVIAMOS GRATIS FOLLETOS ILUSTRADOS DE PROPAGANDA

COMPANIA ANONIMA CALPE  
MADRID, SAN MATEO 5 BARCELONA, CONSEJO DE CIENCO 416

### Cotización de la plata

facilitada por la casa Marret, Bonnin Figuera y Ca de Barcelona  
Barcelona 21 Diciembre de 1920.

Precios de venta

|                  | El Kilog | Ptas. | Cts. |
|------------------|----------|-------|------|
| Platino          | 00'00    |       |      |
| Oro fino         | 00'00    |       |      |
| Plata fina barra | 190'00   |       |      |
| » 950 »          | 180'80   |       |      |
| » 935 »          | 174'55   |       |      |
| » 916 »          | 171'60   |       |      |
| » 900 »          | 153'20   |       |      |
| » 800 »          | 134'80   |       |      |
| » 750 »          | 117'00   |       |      |
| » 940 »          | 104'45   |       |      |
| » 535 »          | 000'00   |       |      |
| » 800 retazos    | 000'00   |       |      |
| » 700 »          | 000'00   |       |      |

Facilitada por la casa Caplain Saint-André et Fils de Paris  
PRECIOS DE VENTA

|   | El Kilog. | Ptas. |
|---|-----------|-------|
| Plata fina                                  | 190'00    |       |
| » 950 mm                                    | 180'80    |       |
| » 940 »                                     | 178'95    |       |
| » 935 »                                     | 174'55    |       |
| » 916 »                                     | 171'60    |       |
| » 900 »                                     | 153'20    |       |
| » 800 »                                     | 134'80    |       |
| » 750 »                                     | 117'00    |       |
| » 700 »                                     | 116'40    |       |
| » 500 »                                     | 98'00     |       |
| Soldadura de 750 mm. fina con hechuras      | 117'00    |       |
| Soldadura de 750 mm. mostrador con hechuras | 153'00    |       |
| Soldadura de 535 fina con hechuras          | 117'00    |       |
| Soldadura de 535 mostrador con hechuras     | 117'00    |       |
| Plata de 600 mm                             | 113'45    |       |
| Plata de 535                                | 00'00     |       |
| Platino                                     | 24 000'00 |       |
| Osmior                                      | 5 500'00  |       |
| Cleruro de oro                              | 3 000'00  |       |
| Nitrato de plata                            | 120'00    |       |
| Oro fino                                    | 5 200'00  |       |
| » 18 kilates verde ptas 4 050               |           |       |
| » Rosa                                      | 4 000'00  |       |
| » 14 »                                      | 3 250'00  |       |
| » 9 »                                       | 2 200'00  |       |

Depósito y venta exclusiva: Bolas de plata macizas varios números de Viuda de Lorenzo Sintes. Hechuras el mil 9'00 Sierras clase superior, la gruesa 5'00 Se reciben encargos de toda clase de Galerías y Estampados en sus diferentes dibujos. Venta de mallas de plata hechas a máquina por la casa Marqués, Carreras y Compañía. Precio según clase. Mahón 22 Diciembre de 1920. Referencias: Manuel Beltrán y Libreros y Compañía, San Fernando, 43.

# PNEUS PIRELLI

## NEUMÁTICOS CÁMARAS MACISOS

Fábrica en Villanueva y Geltrú (Barcelona)

Dirección general:  
Ronda de la Universidad, 18

# BARCELONA

### LA HERNIA

Causa persistentes sufrimientos y tristeza; motiva la vejez y aun la muerte prematura. En obsequio a los hermiados el gran Consultorio Ramon, tratamiento eficaz, excelso, no operativo, breve y radical de las hernias (quebraduras), relajaciones, dislocaciones uterinas, riñón móvil, etc. etc., sin molestias ni viajes, por el exclusivo método del especialista-hermiólogo DON PEDRO RAMON, de fama mundial, referendada por la suprema jerarquía científica de la nación, con elevado homaje tributado por las altas mentalidades médicas y augusta felicitación de orden de S. M. el Rey (Q. D. G.)

**DESPECHOS:** Consultorio: Arrieta, 11, piso bajo, Madrid, a cargo de Ramon (hijo). Central: Carmen 38, primero, Barcelona, a cargo de Ramon (padre), a quien debe dirigirse toda la correspondencia. Gratis folleto instructivo avalado con numerosos certificados de curaciones notables, el 80 por 100 de las cuales se obtuvieron por correspondencia con los enfermos.

## Emplastos Allecock

Marca Aguila.  
(Fundada en 1847).  
El Medicamento Mas Maravilloso Del Mundo Para Uso Externo.




Tos, Resfriados, Pulmones endebles. Los Emplastos Allecock sirven de preventivo así como de curativo. Evitan que se arraiguen los resfriados.

Reumatismo en los hombros. Se alivia con los Emplastos Allecock. Los usan los atletas para el cansancio o dolor de los músculos.

El Emplasto Allecock es el primitivo y legítimo. Este Emplasto es el remedio universal y se vende en todas las Boticas del mundo civilizado. Aplicadlo donde quiera que se sienta dolor.

Guando necesitéis una píldora Paracetamol vegetal.

**Píldora Brandreth** (Fund. en 1752.)

Para Estreñimiento, Bileta, Dolor de Cabeza, Desencolamiento, Indigestión, etc. DE VENTA EN LAS BOTICAS DEL MUNDO ENTERO. Agentes en España—J. URIACH & CA., Barcelona.

### Servicios de la Compañía Transatlántica PARA 1919

**Líneas a Antillas, México, New-York y Guaymas**

El vapor de Barcelona, el de Valencia, el de Cádiz para New-York, Habana y eventualmente Veracruz. El vapor de Bilbao, el de Santander, el de Gijón y el de Coruña para Habana. El vapor de Barcelona, el de Valencia, el de Málaga y el de Cádiz para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Colón, Sabanailla, Guaymas, Puerto Cabello y La Guayra.

**Líneas al Rio de la Plata y al Brasil**

El vapor de Barcelona, el de Málaga y el de Cádiz para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires. El vapor de Bilbao y Santander, el de Gijón, el de Coruña y el de Vigo para Rio Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires.

**Línea de Filipinas**

El vapor de Barcelona, para ...

**Línea de Fernando Poo**

El vapor de Barcelona con escalas en Valencia y Alicante y el de Cádiz para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, demás escalas intermedias y Fernando Poo.

Además de los indicados servicios, la Compañía Transatlántica tiene establecidos los especiales de los puertos del Mediterráneo a New-York, puertos Cantábrico a New-York cuyas salidas no son fijas y se anunciarán oportunamente en cada viaje.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables y pasajeros, ya sea la Compañía de alojamiento y trato adecuado, como la acreditada en su flota de servicio. Todos los vapores tienen Telégrafo sin hilos.

Agente en Menorca: don Juan F. Tallavull, Infanta, 26-Mahón

Librerías de alquiler, listas de embarque, altas y bajas para la contribución industrial. De venta en esta imprenta.

¡COMERCIANTE! ¡EXPORTADORES-IMPORTADORES! Consultad el:

## ANUARIO DE LA AMÉRICA LATINA

(BAILLY-BAILLIÈRE-RIEHA) EDICIÓN DE 1920-21

Información general (señas) de los que se dedican al Comercio de Importación y Exportación, Industria, Agricultura, Ganadería, Minería y Elemento Océano en las Repúblicas Argentina, Bolivia, Brasil, Costa Rica, Colombia, Cuba, Chile, Dominica, Ecuador, El Salvador, Guatemala, Haití, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, Uruguay y Venezuela e las Filipinas y de Puerto Rico. Encuadernación en dos tomos de unas 2,700 páginas en junto, conteniendo más de 2,000,000 de datos, doce mapas geográficos y de comunicaciones de colores y los Anales de Aduanas de los citados países.—Sección de Anuncios

PRECIO DE VENTA EN TODA ESPAÑA: 70 PESETAS FRANCO DE PORTES CONTRA ENVÍO DE FONDOS

Editores: Anuarios Bailly-Baillière y Riera Reunidos, S. A. Consejo de Ciento, 20.—BARCELONA. Telégrafo y Cables: Anuarios.

### Verdadera economía casera

Polvos para teñir en casa toda clase de tela de algodón, lana y seda en una hora. Su uso es tan sencillo que una niña puede teñir cualquier prenda. Gran variedad de colores. Nuevo producto altamente práctico. Se vende en la Papelería de MANUEL SINTES ROTGER, Plaza del Príncipe, 11, Mahón.

### EL Comerciante

o industrial que no anuncia sus productos, no debe quejarse, de que no se fomenten sus negocios; pues sabido es que cuanto mayor es la publicidad, más se vende. El que lo duda, que anuncie durante un mes en este periódico y después compare y se persuadirá de ello.

## NUEVO MAPA DE MENORCA

Editado por el Depósito de la Guerra

En venta: Librería de MANUEL SINTES ROTGER,  
Plaza Príncipe, 11.—MAHÓN.